

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

**Mennekes  
Elektrotechnik GmbH & Co. KG  
Aloys-Mennekes-Straße 1  
57399 Kirchhundem**

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

**Steckdose, industrielle Anwendung  
Socket-outlet, industrial purpose**

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*



Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN EN 60309-1 (VDE 0623-1):2013-02; EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012  
DIN EN 60309-1 (VDE 0623-1 Berichtigung 1):2014-12 Berichtigung 1  
DIN EN 60309-2 (VDE 0623-2):2013-01; EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012  
DIN VDE 0620-1 (VDE 0620-1):2010-02

Befristet zum / *valid until*: 2021-12-31

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Zertifizierungsstelle / *Certification*

Aktenzeichen: 215100-1530-0739 / 235970

*File ref.:*

Ausweis-Nr. 40012496

Blatt 1

*Certificate No.*

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
*further conditions see overleaf and following pages*

Offenbach, 2004-12-08

(letzte Änderung/updated 2017-04-21 )

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
*VDE certificates are valid only when published on:*

<http://www.vde.com/zertifikat>  
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*  
Mennekes Elektrotechnik GmbH & Co. KG, Aloys-Mennekes-Straße 1, 57399 Kirchhundem

Aktenzeichen / *File ref.* 215100-1530-0739 / 235970 / CC3 / GUR  
letzte Änderung / *updated* 2017-04-21  
Datum / *Date* 2004-12-08

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40012496.  
*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40012496.*

## Steckdose, industrielle Anwendung Socket-outlet, industrial purpose

Typ(en) / *Type(s)*

### Ausführung für Bemessungsstrom 16A

Weitere Angaben siehe Anlage 200A und 200B vom 2017-04-21  
*Further information see appendix 200A and 200B dated 2017-04-21*

---

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU**.  
*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2014/35/EU**.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet CC3  
*Section CC3*

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /  
Certificate No. Supplement  
40012496

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*  
Mennekes Elektrotechnik GmbH & Co. KG, Aloys-Mennekes-Straße 1, 57399 Kirchhundem

Aktenzeichen / *File ref.*

215100-1530-0739 / 235970 / CC3 / GUR

letzte Änderung / *updated*

2017-04-21

Datum / *Date*

2004-12-08

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40012496.

*This supplement is part of the Certificate No. 40012496.*

## Steckdose, industrielle Anwendung Socket-outlet, industrial purpose

### Fertigungsstätte(n) Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*  
**30009661** Mennekes  
Elektrotechnik GmbH & Co. KG  
Aloys-Mennekes-Straße 1  
D-57399 KIRCHHUNDEM

Referenz/*Reference*  
**30016949** MENNEKES  
Elektrotechnik Sachsen GmbH  
Mennekes Straße 1  
D-09465 SEHMATAL-NEUDORF/ERZGEB.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet CC3  
*Section CC3*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Menekes Elektrotechnik GmbH & Co. KG, Aloys-Menekes-Straße 1, 57399 Kirchhundem

Aktenzeichen / *File ref.*

215100-1530-0739 / 235970 / CC3 / GUR

letzte Änderung / *updated*

2017-04-21

Datum / *Date*

2004-12-08

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40012496.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40012496.*

## **Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:**

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH ([www.vde.com\AGB-Institut](http://www.vde.com\AGB-Institut)). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

### **Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:**

*Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute ([www.vde.com\terms-institute](http://www.vde.com\terms-institute)). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.*

*The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).*

*The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.*

*Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.*

*The approval is solely signed on the first page.*

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder

Mennekes Elektrotechnik GmbH & Co. KG, Aloys-Mennekes-Straße 1, 57399 Kirchhundem

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40012496.  
This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40012496.

Rubrik / Rubric

341

Aktenzeichen / File ref.

215100-1530-0739/235970/CC3/GUR

Ausweis-Nr. /  
Certificate No.  
40012496

Anlage /  
Appendix  
200A

letzte Änderung / updated

2017-04-21

Datum / Date

2004-12-08

Steckdose, industrielle Anwendung Socket-outlet, industrial purpose				Serie: Series:	Doppelbox mit Schuko-Steckdose								
Typ(en) Type(s)	Bemessungsstrom / A Rated current / A	Isolationsspannung / V Insulation voltage / V	Nennbetriebsspannung / V Rated operating voltage / V	Polzahl Number of poles	Schutzart / IP Degree of protection / IP	Anbau Surface type	Einbau Built-in	Ortveränderlich Portable	Buchsenklemmen Pillar terminal	Schraubenlosen Klemmen gemäß ... Screwless-type clamping units according to ... DIN EN 60999-1 (VDE 0609 Teil 1): 2000-12; EN 60999-1:2000, cl. 8,9	Schneidklemmen gemäß ... Piercing clamping units according to ... DIN EN 60998-2-3 (VDE 0613 Teil 2-3): 1994-09; EN 60998-2-3, cl. 11, 14, 15	Sonstige Angaben Other details	
3621	16	690	200 – 250	3P+PE	44	X	-	-	X	-	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
3661	16	690	380 – 415	3P+PE	44	X	-	-	X	-	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
3612	16	690	200/346 – 240/415	3P+N+PE	44	X	-	-	X	-	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
3613	16	690	200/346 – 240/415	3P+N+PE	44	X	-	-	X	-	-	mit Installationssteckdose Typ 11001 und Sicherung 6,3 H	
1647	16	500	200 – 250	3P+PE	44	X	-	-	-	X	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
1648	16	500	380 – 415	3P+PE	44	X	-	-	-	X	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
1649	16	500	200/346 – 240/415	3P+N+PE	44	X	-	-	-	X	-	mit Installationssteckdose Typ 11001	
1650	16	500	200/346 – 240/415	3P+N+PE	44	X	-	-	-	X	-	mit Installationssteckdose Typ 11001 und Sicherung 10 H	

## Anmerkungen / remarks:

- Installationssteckdose geprüft nach DIN VDE 0620.2010-02

Installation socket-outlet for household tested according to DIN VDE 0620-1:2005-04

- G-Sicherungseinsatz geprüft nach DIN EN 60127-1 (VDE 0820 Teil 1):2006-08 und DIN EN 60127-2 (VDE 0820 Teil 2):2004-04

Cartridge fuse-link tested according to DIN EN 60127-1 (VDE 0820 part 1):2006-08 und DIN EN 60127-2 (VDE 0820 part 2):2004-04

- G-Sicherungshalter geprüft nach DIN VDE 0820 Teil 1, DIN EN 60127-1/A1 (VDE 0820 Teil 1/A1:1999-11, DIN EN 60127-6 (VDE 0820 Teil 6):1996-12

Fuse holder tested according to DIN VDE 0820 Teil 1, DIN EN 60127-1/A1 (VDE 0820 part 1/A1:1999-11, DIN EN 60127-6 (VDE 0820 part 6):1996-12

